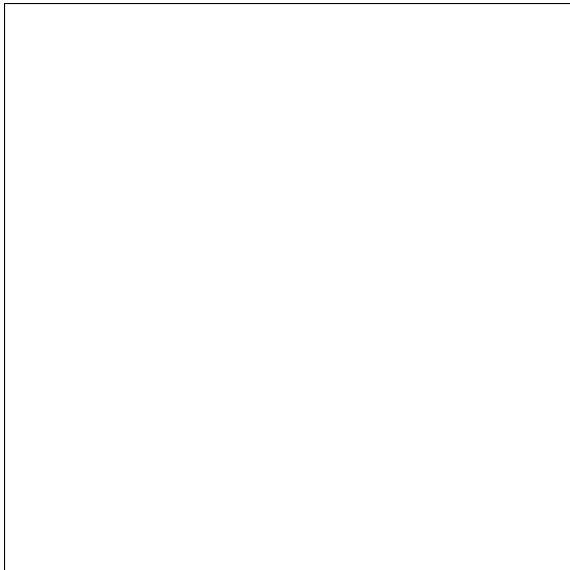




(uten bilde)

III nivå 2

- Ukrainsk / nyorsk
- Nataliya Tyschchuk
- Ingriid Schæchter
- Ingriid Schæchter



Tingi og Kyrne

Tihri ta kopobn

Denne fortellingen kommer fra African Storybook (africanstorybook.org) og er videreførmidlet av Barnesbøker for Norge (barnebøker.no), som tilbyr Barnesbøker på mange språk som snakkes i Norge.

Overrett av: Nataliya Tyschchuk (uk), Espen Stranger- Johannessen, Martine Rørstad Sand (nn)

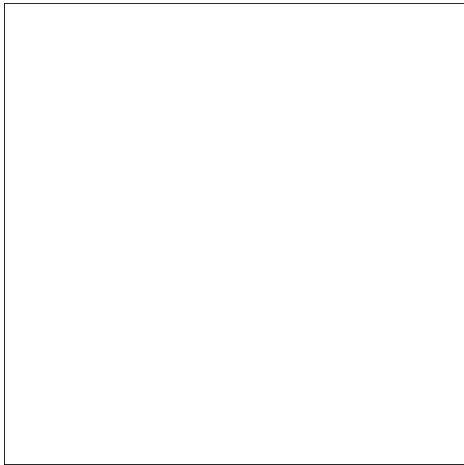
Illustrert av: Ingriid Schæchter
Skrevet av: Ingriid Schæchter

Tihri ta kopobn / Tingi og Kyrne

barnebøker.no

Barnebøker for Norge





Тінгі жив зі своєю бабусею.

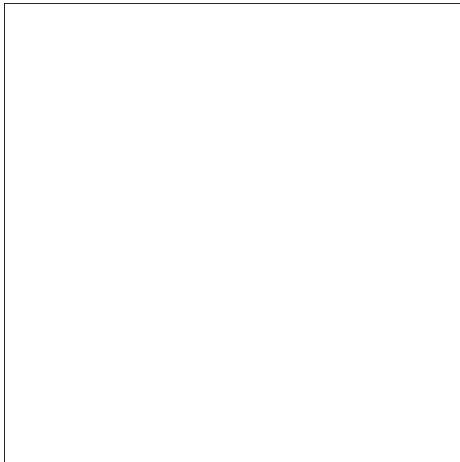
...

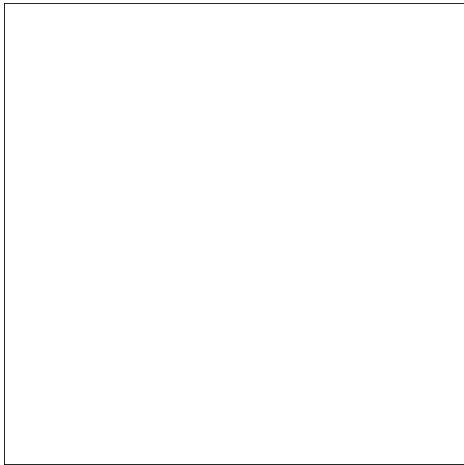
Tingi budde saman med bestemor si.

Han brukte å passa på kyrne med henne.

...

BIH AutonomaB iN Autonamatn kopib.



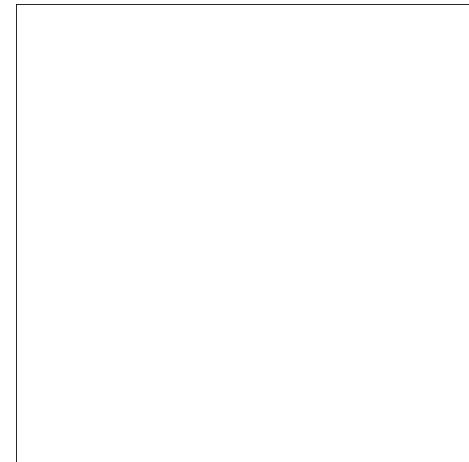
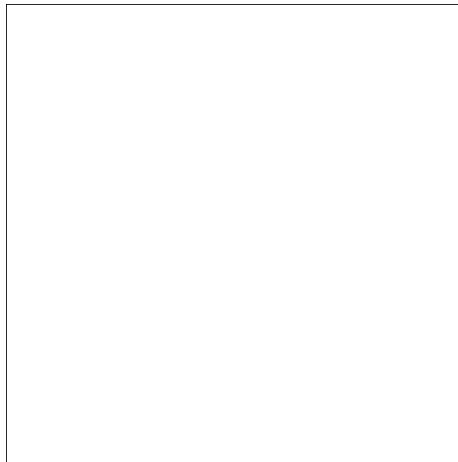


Одного дня прийшли солдати.

...

Ein dag kom soldatane.

Bohn 3agparn yci kopobn.
...
Dei tok kyrne.
Dei sneik seg stilie heim.
...

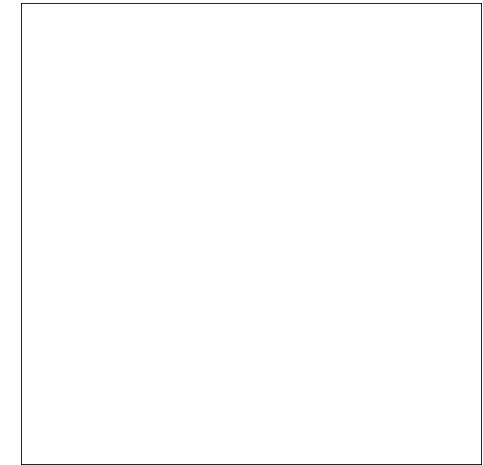




Тінгі з бабусею злякались і втекли.

...

Tingi og bestemor hans sprang og gøymde seg.



Коли небезпека минула, Тінгі з бабусею
вийшли зі своєї схованки.

...

Då det var trygt, kom Tingi og bestemor hans
ut.

sa ikjje eit ord.

Ein av soldatane sat føten rett på han, men han

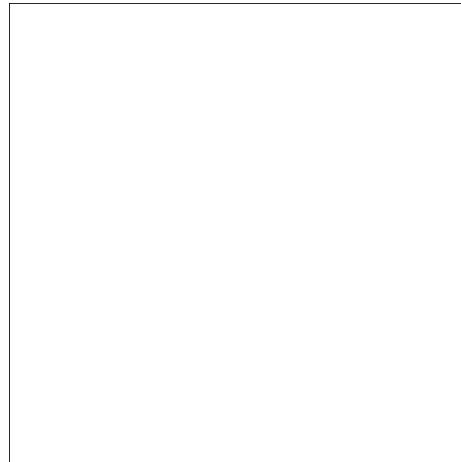
...

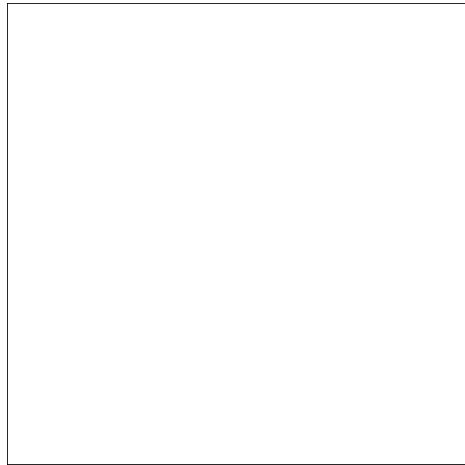
nekkab xuonehp, arre Thri he Bopxyhybcra.

Ognh i3 cor/Atib hacTyNnB ha jncta, nIA aknm

Bonh 3axoBaunCp nIA kyulem i npocnAjin tam
ak A0 hoil.

...

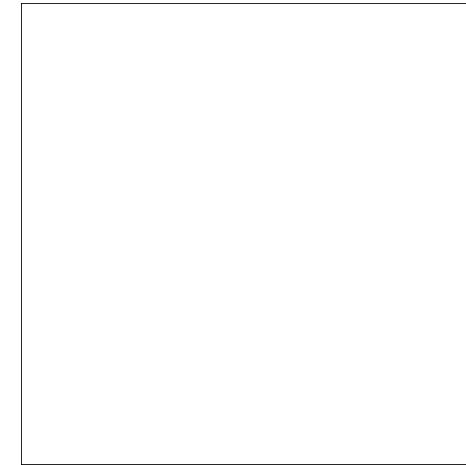




Солдати знову повернулись.

...

Då kom soldatane tilbake.



Бабуся заховала Тінгі у купу листя.

...

Bestemor gøynde Tingi under blada.